

# 2004CEPF Small Grant Final Project Completion Report

## CEPF 小项目最终项目完成报告

Complete the following report worksheet to provide CEPF with an overall summary of the results of your project. Within the narrative section, responses should be concise, but include sufficient detail to present a clear understanding of the development and progression of this project.

为了能给 CEPF 提供此项目的全面摘要，请填写以下工作表。在叙述性问题部分，言语应简明有效，以便清晰理解该项目的发展和进程。

|                                                                                                                                                                                                                                                |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Date of Report (MM/DD/YY)</b><br>报告填写日期 ( 年/月/日 )<br><input type="text" value="2004 年 11 月 8 月"/>                                                                                                                                           |
| <b>Organization Information</b><br>组织信息                                                                                                                                                                                                        |
| <b>Organization Name</b><br>组织名称<br><input type="text" value="彭基泰"/>                                                                                                                                                                           |
| <b>Project Name</b><br>项目名称<br><input type="text" value="四川省甘孜州国家级重点保护野生动物野外识别保护宣传挂图"/>                                                                                                                                                        |
| <b>Project Dates (as stated in the contract agreement)</b><br>项目日期 ( 以合同所注明日期为准 )<br><input type="text" value="2004 年 4 月 1 日——2004 年 9 月 30 日"/>                                                                                              |
| <b>Partners</b><br>合作伙伴<br><input type="text" value="甘孜州林业局，甘孜州环保局，甘孜科技局，甘孜州野生动物保护协会"/>                                                                                                                                                        |
| <b>Project Description – Provide a brief description of the project your team implemented.</b><br>项目说明 - 请提供该项目的摘要说明。<br><input type="text" value="将甘孜州国家级重点保护野生动物 88 种以图文并茂、藏汉文描述分类特征、分布、生活习性等彩印 6000 份，分发到州内各县、区、乡、学校、寺庙张贴、宣传保护野生动物、违法责任。"/> |

## Narrative Questions

### 叙述性问题

#### 1. What was the initial objective of this project?

1. 该项目的最初目的是什么？

让当地居民了解认识、甘孜地区的重点保护野生动物，提高保护意识，违法必究和法律责任。

#### 2. Did the objectives of your project change during implementation? If so, please explain why and how.

2. 在实施过程中，该项目的目标是否有变更？如果有，请具体注明变更原因及变更内容。

没有变更。

#### 3. How was your project successful in achieving the expected objectives?

3. 该项目是如何成功达到所预期的目标的？

把负责制好的 6000 份宣传挂图张贴到州内各县的区、乡、村、学校、寺庙等公众场所，广为宣传，达到了预期目标，特别是有藏文。

#### 4. Did your team experience any disappointments or failures during implementation? If so, please explain and comment on how the team addressed these disappointments and/or failures.

4. 在项目实施过程中，您和您的团队是否经历过任何失望与失败？如果有，请具体注明并解释如何解决失望和处理失败的。

完全达到了预期目标，效果显著。

#### 5. Describe any positive or negative lessons learned from this project that would be useful to share with other organizations interested in implementing a similar project.

5. 请详细描述您或您的组织从该项目中获得的，可与从事类似项目的其他组织分享的任何积极或消极的经验。

甘孜州是藏民聚居地，藏文宣传资料才能收到预期效果；宣传资料要广为张贴，尤其在他们从事宗教活动时融为一体，更能收效。

#### 6. Describe any follow-up activities related to this project.

6. 请注明任何与该项目有关的后续活动。

每年 4 月和 10 月的野生动物保护集中宣传月时向公众大力宣传张贴，各地反映要求再版印刷；在最近的资料收集整理中又发现州内的保护动物遗漏 9 种，其中 I 级 1 种、II 级 8 种，再版时补上。

7. Please provide any additional information to assist CEPF in understanding any other aspects of your completed project.

7. 请提供任何可使 CEPF 更完整的了解该项目的信息。

将用电子邮件向 CEPF 提供有关该项目的信息；请 CEPF 派员到甘孜州考核该项目的执行情况和效果。